



OPERATOR'S MANUAL

## 6-PORT MOBILE CHARGING CASE

MODEL NUMBER CHU6000

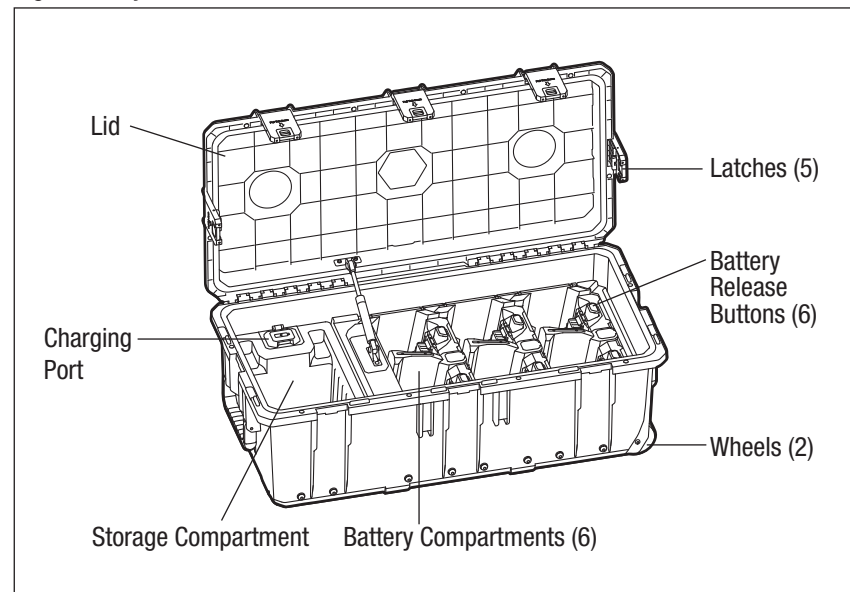
This 6-Port mobile charging case is exclusively compatible with EGO POWER+ CHARGER CHV1600/CHV1600-FC or with CH5500/CH5500-FC/CH7000/CH7000-FC and ACA1000.

**⚠ WARNING: Do not expose this 6-Port mobile charging case to wet or damp conditions.** Water entering the charging case will increase the risk of electric shock.

**⚠ WARNING: Do not expose the 6-Port mobile charging case to fire or excessive temperature.** Exposure to fire or temperature above 212 °F (100 °C) while charging may cause explosion.

**⚠ WARNING: Refer to the charger manual for detailed instructions. Read and understand all its safety warnings and instructions.** Failure to follow them may result in electric shock, fire, and/or serious injury.

**⚠ WARNING: Do not use the storage compartment to keep metal objects like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects that can make a connection from one terminal to another.** Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.

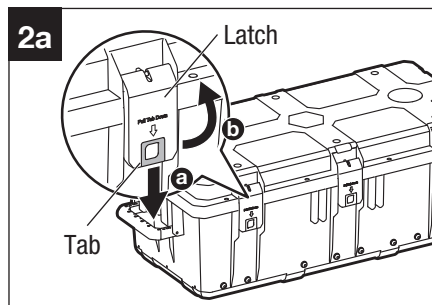


### CHARGING BATTERY PACK(S)

**⚠ CAUTION:** To reduce the risk of electric shock or damage to the charging case and battery packs, charge only those lithium-ion rechargeable batteries specified in the CHV1600/CHV1600-FC manual. Other types of batteries may burst, causing personal injury or damage.

1. Open the lid of the charging case (Fig. 2a and 2b).
  - a. Pull down the tab.
  - b. Open the latch.
  - c. Repeat the above steps with remaining four latches.
2. Charge the battery pack(s).

**IMPORTANT:** Follow the steps below in exact order!



- a. Insert battery pack(s) in battery compartment(s) as shown in Fig. 3. Make sure that each battery pack is securely locked in its compartment and the battery release button popped up.

- b. Open the charging port cover and insert the charger or ACA1000 connector into the charging port.

- c. Plug the power cord plug into a standard power outlet to start the charging process.

**⚠ CAUTION:** To reduce the risk of damage to the charger cord, keep the lid open whenever the charger connector is connected to the charging case.

3. Whenever any battery pack is fully charged, press the battery release button to release the battery pack, then pull the battery pack out.
4. When finished charging, unplug the power cord from power outlet, disconnect the charger connector.
5. Close the lid and lock all five latches.

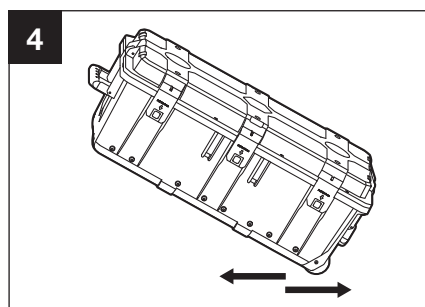
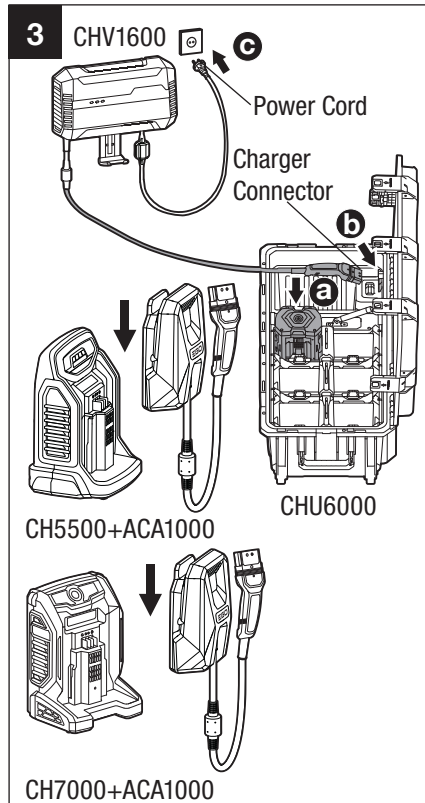
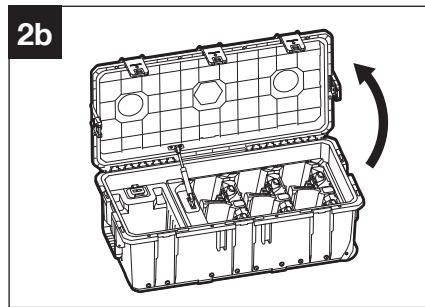
### STORING BATTERY PACK(S)

The charging case can also be used to store battery pack(s). Simply insert the battery pack(s) into vacant battery compartment(s). Make sure that each battery pack is securely locked in its compartment and the battery release button popped up.

To prevent damage to battery packs, store the charging case with battery packs inside only at room temperature.

### TRANSPORTING

The charging case is equipped a pair of wheels to make transporting it easy and fast (Fig.4).



1-855-EGO-5656 (1-855-346-5656)  
EGOPOWERPLUS.COM

07/2022

EGO Customer Service  
769 Seward Ave NW #102  
Grand Rapids, MI 49504



GUIDE D'UTILISATION

## MALLETTE DE CHARGE MOBILE À 6 PORTS

NUMÉRO DE MODÈLE CHU6000

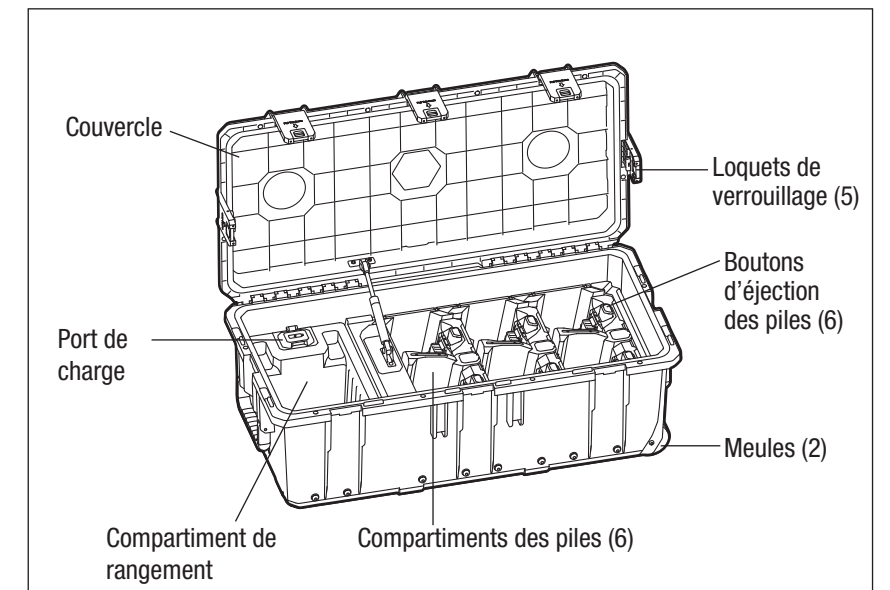
Cette mallette de charge mobile à 6 ports est exclusivement compatible avec les CHARGEURS EGO POWER+ CHV1600/CHV1600-FC ou CH5500/CH5500-FC/CH7000/CH7000-FC et ACA1000.

**⚠ AVERTISSEMENT : N'exposez pas cette mallette de charge mobile à 6 ports à des conditions humides ou mouillées.** La pénétration d'eau dans la mallette de charge augmentera le risque de choc électrique.

**⚠ AVERTISSEMENT : N'exposez pas la mallette de charge mobile à 6 ports à un feu ou à une température excessive.** L'exposition à un feu ou à une température supérieure à 100° C / 212° F pendant la charge pourrait causer une explosion.

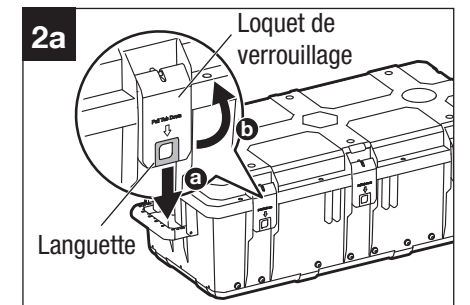
**⚠ AVERTISSEMENT : Référez-vous au mode d'emploi du chargeur pour obtenir des instructions détaillées.** Lisez toutes les consignes de sécurité et toutes les instructions, et assurez-vous que vous les comprenez. La non-observation des consignes de sécurité et des instructions pourrait causer un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

**⚠ AVERTISSEMENT : N'utilisez pas le compartiment de rangement pour y conserver des objets en métal, comme des trombones, des pièces de monnaie, des clés, des clous, des vis ou d'autres petits objets en métal qui pourraient établir une connexion entre une borne et une autre.** Le court-circuitage des bornes d'une pile pourrait causer des brûlures ou un incendie.

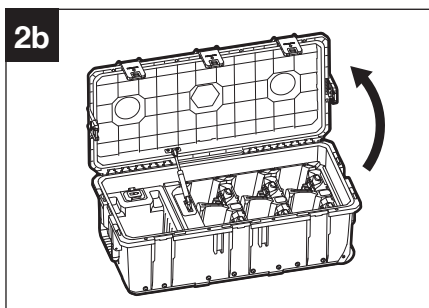


### CHARGE DU OU DES BLOC(S)-PILES

**⚠ MISE EN GARDE :** Pour réduire le risque de choc électrique ou d'endommagement de la mallette de charge et des blocs-piles, ne chargez que les piles au lithium-ion rechargeables mentionnées spécifiquement dans le mode d'emploi du produit CHV1600/CHV1600-FC. D'autres types de piles pourraient éclater et causer des blessures ou des dommages matériels.



- Ouvrez le couvercle de la mallette de charge (Fig. 2a et 2b).
  - Tirez la languette vers le bas.
  - Ouvrez le loquet de verrouillage.
  - Répétez les étapes ci-dessus avec les quatre autres loquets de verrouillage.
- Chargez le bloc(s)-piles.



**IMPORTANT :** Suivez les étapes ci-dessous dans l'ordre exact indiqué !

- Insérez le(s) bloc(s)-piles dans le(s) compartiment(s) des piles comme illustré sur la Fig. 3. Assurez-vous que chaque bloc-piles est bien verrouillé dans son compartiment et que le bouton d'éjection des piles est relevé.
- Ouvrez le couvercle du port de charge et insérez le connecteur du chargeur ou ACA1000 dans le port de charge.
- Branchez la fiche du cordon d'alimentation sur une prise de courant standard pour lancer le processus de charge.

**⚠ MISE EN GARDE :** Pour réduire le risque d'endommager le cordon du chargeur, gardez le couvercle ouvert lorsque le connecteur du chargeur est connecté à la mallette de charge.

- Lorsqu'un bloc-piles est complètement chargé, appuyez sur le bouton d'éjection des piles pour le libérer, puis retirez le bloc-piles de l'outil.
- Une fois la charge terminée, débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant et déconnectez le connecteur du chargeur.
- Fermez le couvercle et verrouillez les cinq loquets.

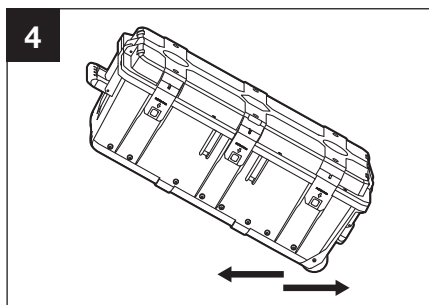
#### RANGEMENT DU/DES BLOC(S)-PILES

La mallette de charge peut également être utilisée pour stocker le(s) bloc(s)-piles. Insérez simplement le(s) bloc(s)-piles dans le(s) compartiment(s) des piles vacant(s). Assurez-vous que chaque bloc-piles est bien verrouillé dans son compartiment et que le bouton d'éjection des piles est relevé.

Pour éviter d'endommager les blocs-piles, stockez la mallette de charge avec les blocs-piles à l'intérieur uniquement, et à la température ambiante.

#### TRANSPORT

La mallette de charge est équipée d'une paire de roulettes qui permettent de la transporter facilement et rapidement (Fig. 4).



# EGO™

## MANUAL DEL OPERADOR MALETÍN CARGADOR MÓVIL DE 6 PUERTOS MODELO NÚMERO CHU6000

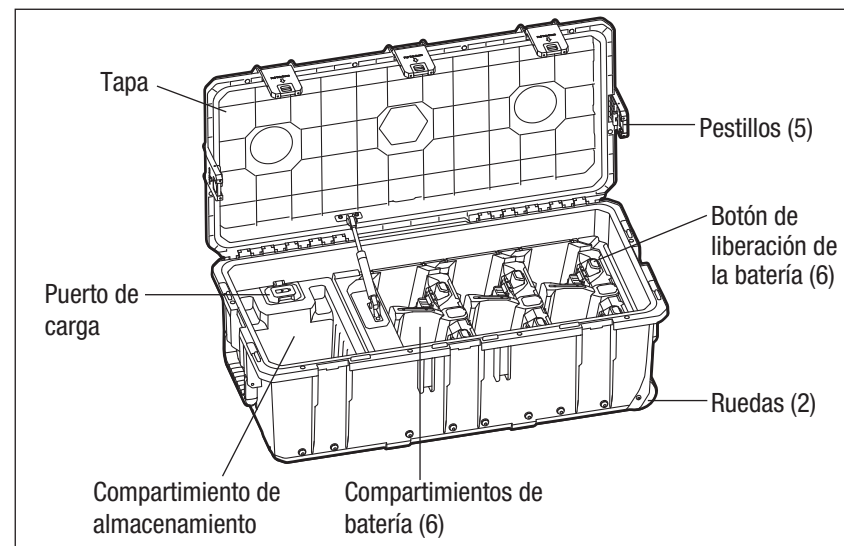
Este maletín cargador de 6 puertos es compatible exclusivamente con el CARGADOR EGO POWER+ CHV1600/CHV1600-FC o CH5500/CH5500-FC/CH7000/CH7000-FC y ACA1000.

**⚠ ADVERTENCIA:** No exponga este maletín cargador móvil de 6 puertos a condiciones mojadas o húmedas. La entrada de agua en el maletín cargador aumentará el riesgo de descargas eléctricas.

**⚠ ADVERTENCIA:** No exponga el maletín cargador móvil de 6 puertos a un fuego o a una temperatura excesiva. Es posible que la exposición a un fuego o a temperaturas superiores a 212 °F (100 °C) mientras se esté realizando una carga cause una explosión.

**⚠ ADVERTENCIA:** Consulte el manual del cargador para obtener instrucciones detalladas. Lea y entienda todas sus advertencias e instrucciones de seguridad. Si no se siguen, es posible que el resultado sea descargas eléctricas, incendio y/o lesiones graves.

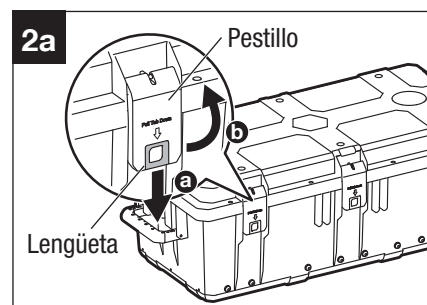
**⚠ ADVERTENCIA:** No utilice el compartimiento de almacenamiento para guardar objetos metálicos, tales como clips sujetapapeles, monedas, llaves, clavos, tornillos u otros objetos metálicos pequeños que puedan hacer una conexión de un terminal a otro. Si se cortocircuitan juntos los terminales de la batería, es posible que se causen quemaduras o incendio.



#### PROCESO DE CARGA DEL PAQUETE (LOS PAQUETES) DE BATERÍA

**⚠ PRECAUCIÓN:** Para reducir el riesgo de descargas eléctricas o daños al maletín cargador y los paquetes de batería, cargue solo las baterías recargables de ion litio especificadas en el manual del CHV1600/CHV1600-FC. Es posible que otros tipos de baterías revienten y causen lesiones corporales o daños.

- Abra la tapa del maletín cargador (Fig. 2a y 2b).
  - Jale hacia abajo la lengüeta.
  - Abra el pestillo.



- Repita los pasos que anteceden con los cuatro pestillos restantes.
- Cargue el paquete (los paquetes) de batería.

**IMPORTANTE:** ¡Siga en el orden exacto los pasos que se indican a continuación!

- Inserte el paquete (los paquetes) de batería en el compartimiento (los compartimientos) de batería de la manera que se muestra en la Fig. 3. Asegúrese de que cada paquete esté firmemente sujeto en su compartimiento y que el botón de liberación de la batería esté desplegado.
- Abra la cubierta del puerto de carga e inserte el conector del cargador o ACA1000 en el puerto de carga.
- Enchufe el enchufe del cable de alimentación en un tomacorriente estándar para comenzar el proceso de carga.

**⚠ PRECAUCIÓN:** Para reducir el riesgo de daños al cable del cargador, mantenga abierta la tapa siempre que el conector del cargador esté conectado al maletín cargador.

- Cuando cualquier paquete de batería esté completamente cargado, presione el botón de liberación de la batería para liberar el paquete de batería y luego jale hacia fuera el paquete de batería.
- Cuando haya acabado de cargar, desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente y desconecte el conector del cargador.
- Cierre la tapa y trabe los cinco pestillos.

#### ALMACENAMIENTO DEL PAQUETE (LOS PAQUETES) DE BATERÍA

El maletín cargador también se puede utilizar para almacenar el paquete (los paquetes) de batería. Simplemente inserte el paquete (los paquetes) de batería en el compartimiento (los compartimientos) de batería vacíos. Asegúrese de que cada paquete de batería esté firmemente sujeto en su compartimiento y que el botón de liberación de la batería esté desplegado.

Para prevenir daños a los paquetes de batería, almacene el maletín cargador con los paquetes de batería en su interior solo a temperatura ambiente.

#### TRANSPORTE

El maletín cargador está equipado con un par de ruedas para que el transporte sea fácil y rápido (Fig. 4).

